

LA LETTRE DE LA MAISON BIOLLEY

Numéro 1

décembre 2003

La réunion

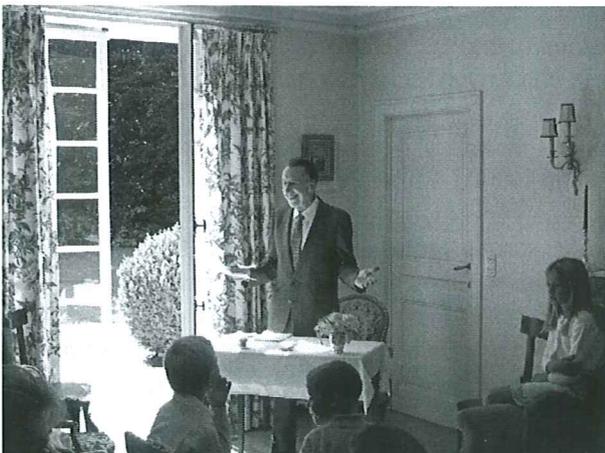
Heureuses retrouvailles de plus de 90 membres

Le 30 août 2003, l'Association Familiale de la Maison Biolley s'est réunie chez nous, en notre maison de Tervuren.

Cette reprise des réunions, interrompues pendant quelques années pour des raisons diverses, a été motivée par un sursaut des membres qui souhaitent, aujourd'hui plus que jamais, alors que la notion de « famille » est trop souvent abandonnée voir même attaquée, marquer leur union et leur identité commune, basée sur trois grands principes :

- la fidélité à la religion catholique
- la fidélité à la Monarchie
- l'assistance réciproque que ce soit dans les difficultés ou dans la simple coopération privilégiée.

Comme il est de tradition, la réunion a commencé par une messe célébrée par l'Abbé Philippe Mawet, curé de Sainte-Alix, bien



Allocution de notre Président

connu pour ses explications à la fois profondes et modernes du message chrétien, qu'il communique à tous par la voix des ondes ou de la télévision.



Une partie de la nombreuse assistance

Le recueillement durant cette cérémonie nous semble d'ailleurs avoir été reflété dans l'intention exprimée par un jeune membre disant : « si Dieu nous a réunis aujourd'hui, c'est peut-être parce qu'Il a un message à nous communiquer ... ».

Après la messe, lors d'une brève réunion, différentes idées ont été approuvées à savoir :

- la création d'un Comité de Jeunes animé par Yoline, Charles et Maximilien.
- la publication périodique d'un petit journal.
- généalogie : Arnaud fait part de ses travaux sur Internet dans ce domaine, invitant ceux qui le veulent, à y participer (*voir plus loin*).

Sous un soleil radieux, un cocktail très amical a ensuite clôturé ce bel après-midi, les quelques 90 membres présents promettant de se retrouver l'an prochain.

Christian de Biolley

La réunion	Page 1
L'Hôtel Biolley	Page 2
Une page d'histoire	Page 3
Les biolley et le Web	Page 4
Voyage en Ecosse	Page 5
Vie de famille, petites annonces	Page 6

VISITE DE L'HOTEL BIOLLEY A VERVIERS

Le 3 mai 2003, une trentaine de membres de notre association a suivi la visite grâce à l'Institut du Patrimoine Wallon et à l'initiative de Martine de Valensart Schoenmaeckers.

L'hôtel Biolley est resté pour beaucoup d'entre nous dans la mémoire familiale comme étant un élément de fierté à la fois par ses caractéristiques esthétiques et le symbole d'un art de vivre mais aussi pour avoir accueilli le Roi Léopold Ier et Léopold II à trois reprises.

Et surtout parce que c'est à l'Hôtel Biolley que le 20 août 1853, le futur Roi Léopold II vint rejoindre l'Archiduchesse Marie-Antoinette d'Autriche, à l'occasion de ses fiançailles. On y organisa la cérémonie dite « des échanges » entre les cours de Vienne et de Bruxelles.

Monsieur Freddy Jooris, Administrateur Général de l'Institut du Patrimoine Wallon et son représentant local, Monsieur de Hessel, ont réagi très positivement à notre demande de visite privée.



L'Hôtel Biolley à Verviers

Ils ont mis immédiatement à notre disposition une guide très compétente tant par ses connaissances sur la famille Biolley que par son érudition historique.

Après une visite intéressante de toutes les pièces, nous avons été aimablement reçus par le Bourgmestre Monsieur Claude Desama, à la



Réception offerte par la ville de Verviers

Maison du Tourisme de Verviers où un cocktail nous a été offert.

L'Hôtel Biolley est un imposant bâtiment à front de rue, de style Louis XVI, construit au début du XIXe siècle (entre 1811 et 1832) et depuis le 28 mai 1973 a été classé. Plus récemment il fut légué à la Fondation Roi Baudouin qui décida de le faire restaurer et confia le dossier à l'Institut du Patrimoine Wallon, pour lui rendre sa splendeur d'antan.

Aujourd'hui le rez-de-chaussée est défiguré par une enseigne de garage et de nombreuses « réparations », n'ont fait que compléter les dommages apportés au bâtiment.

A l'intérieur cependant on remarque la belle rampe d'escalier qui conduit au premier étage, dit le bel-étage. Le salon principal de réception a miraculeusement échappé au saccage. La cheminée est en marbre de St Remy, les portes sont ornées de miroirs, les plafonds joliment moulurés et toutes les boiseries sont toujours en place. Les tympanes de portes, ornés de peintures sur toile, permettent de rappeler un peu ce que cette pièce a dû être.

Nous sommes certains maintenant que ce remarquable bâtiment est enfin sauvé de la ruine et qu'un avenir digne lui est réservé.

Nous serons tenus au courant de l'évolution des travaux et d'ici 4 ou 5 ans pourquoi ne pas organiser une nouvelle visite de l'Hôtel ayant retrouvé tout son lustre d'antan avec toute la famille ?

Eric de Biolley

Une page d'histoire

Les deux frères

La famille de Biolley, dans laquelle le Baron Emile de t' Serclaes semblait si heureux d'être entré, est une vieille et illustre famille d'origine française, établie dans le Comtat Venaissin, qui a fait branche en Lorraine, puis avec François de Sales Alexis, fils de Jean de Biolley et de Marie de Montfort, né à Sallanches le 21 janvier 1687, s'établit à Augsbourg. Il y institua une maison de banque, ainsi que des établissements à Nuremberg, Prague dans la forêt noire, enfin dans le pays de Liège. Aidé de son frère Jean, il créa à Verviers en 1725 une manufacture de tissage de laine et de draps, qui prit dans la suite une grande extension.

Il vint par sa fortune au secours du Trésor du Royaume de Bohême et acquit des titres durables à la reconnaissance de cet Etat en y introduisant l'exploitation de la houille, inconnue jusqu'à lui.

François de Biolley

Dans une lettre du Comte de Kinsky, écrite en 1768, il est dit que « grâce à François de Biolley, *l'usage de la houille* a tellement pris en Bohême que l'on s'en sert dans les endroits où il y en a, non seulement pour se chauffer, mais aussi pour les brassins et autres fourneaux où on consommait du bois, de sorte que l'expérience est connue que l'on fait du feu avec de la houille sans rien risquer et sans grande incommodité ».

L'Impératrice Marie-Thérèse se préparait à lui octroyer un titre élevé dans la noblesse en récompense de ses services, lorsqu'il mourut à l'âge de 82 ans à Augsbourg, le 1^{er} novembre 1769.

Son fils Jean François, né à Sallanches le 11 novembre 1715, continua à Verviers les activités de son père et laissa une affaire en pleine prospérité à son fils Jean-François.

Une grande dame

Celui-ci, quoique bien jeune, devint impotent et passa la direction de cette grande industrie à sa femme Marie-Anne Simonis, fille de Henri-

Guillaume et de Marie de Grand'Ry, née en 1764 : « femme aussi remarquable par sa prodigieuse activité et l'étendue de ses connaissances, que par l'aménité et l'élévation de son caractère ». Le peuple la désignait sous le titre de « Grande Dame ».

Au moment où ce fardeau si lourd, tomba sur ses épaules, l'industrie de la laine, chassée des Pays-Bas par les troubles et les révolutions qui bouleversaient nos provinces depuis le règne de Philippe II jusqu'à celui de Marie-Thérèse, s'était réfugiée en partie dans le pays de Liège, plus paisible sous le sceptre direct de l'Empire d'Allemagne et plus spécialement à Verviers et dans les environs, attirée par la salubrité du pays, l'abondance et la limpidité des eaux.

Madame de Champlon

De 1725 à 1790 la maison Biolley, constamment dirigée par des hommes distingués et capables, avait fait faire de grands progrès à l'art de la fabrication. Les produits, généralement admirés, se répandaient non seulement dans les Pays-Bas, en Allemagne et en France, mais encore vers la Russie et les pays Orientaux. La maison Biolley se trouvait à la tête de l'industrie verviétoise au moment de la révolution française.

Peu d'années auparavant la ville de Spa, alors à l'apogée de sa splendeur, voyait réunis, autour de ses sources d'eaux, tout ce que l'Europe renfermait d'hommes remarquables ; têtes couronnées, grands seigneurs, illustration diverses s'y donnaient rendez-vous. C'est là, que Madame de Biolley de Champlon entra dans une société d'élite où son esprit et ses manières distinguées lui conquièrent une position privilégiée.

Lorsque le renversement de l'ordre social fut revenu, les émigrés français se groupèrent autour d'elle et elle s'empessa de leur offrir une généreuse hospitalité dans le somptueux hôtel qu'elle occupait à Verviers et dans ses propriétés. Les relations fondés en ces circonstances, parmi lesquelles le prince de Talleyrand, subsistèrent de part et d'autres.

Geneviève t'Serclaes Biolley
Extraits de « Fortiter et Fideliter »
Suite dans la prochaine Lettre

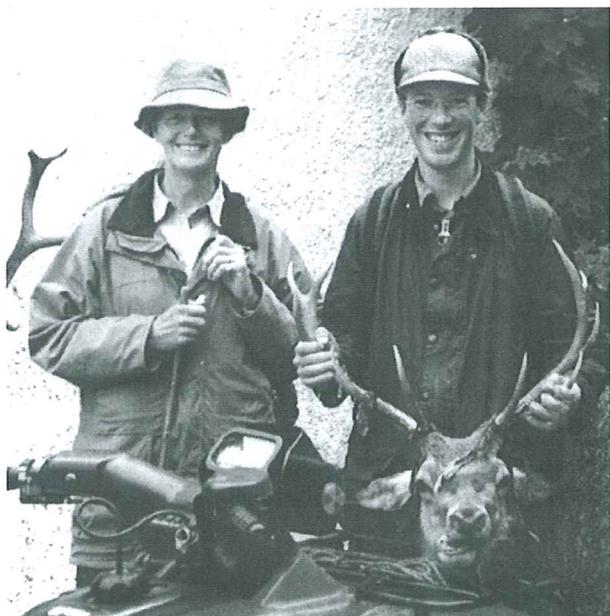
Chasse en Ecosse

Souvenir de vacances 2003

C'est avec bonheur que j'ai été invitée, une nouvelle fois, par mes bons amis Yves et Gaétane Collinet, à passer un séjour dans leur beau lodge à Glenure sur la côte ouest de l'Ecosse. J'y retournais d'autant plus volontiers que je gardais un beau souvenir des séjours précédents passés avec Xavier.

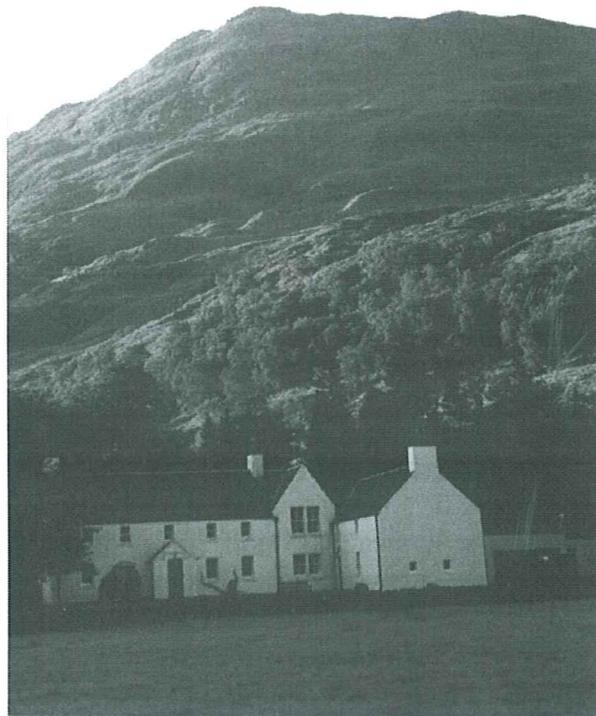
Le plus sympathique était que mes neveux Priscilla et Humbert de Biolley étaient invités avec deux de leurs enfants. Comme d'habitude la météo n'a pas été très clémente. D'ailleurs les écossais disent qu'il n'y a pas de mauvais temps, il n'y a que des mauvais équipements. Ce n'est pas pour rien que l'Ecosse est verte.

Les activités principales sont la chasse aux cervidés et la pêche, en rivière, au saumon et à la truite. Pour Humbert, c'était une découverte et il s'est révélé être une excellente carabine. Accompagné du garde, Humbert, Priscilla et moi sommes partis à la recherche des cerfs dans les montagnes. Plus on montait plus le brouillard s'épaississait. Le premier jour, nous sommes rentrés bredouilles. Le 2^e jour, la chance a tourné et après une approche très



sportive en rampant dans l'herbe trempée nous sommes approchés d'un cerf isolé. Un premier coup de feu l'a fait fuir malgré une lunette grossissante. Une nouvelle approche fut conclue plus fructueusement. La joie et la

fierté d'Humbert n'étaient pas minces car c'était son premier cerf.



De retour au lodge, comme toujours, le chasseur racontait ses exploits à sa façon : c'était l'approche la plus rude de toute son existence, la visibilité était la plus mauvaise et la distance incroyablement grande et le cerf le plus futé de toute l'Ecosse. La tradition veut qu'on baptise le chasseur qui a tiré son premier cerf. Humbert n'y a pas échappé. Le garde ne s'est pas privé de barbouiller de sang le visage du Nemrod au grand effroi de son fils Alaric.

Fort de cette réussite, le 3^e jour après une approche très dure, Humbert a tiré 3 cerfs en 3 balles. Ce fut un exploit et le roi n'était plus son cousin. Mais le plus dur restait encore à faire : il fallait ramener au lodge le gibier abattu, à travers caillasse et boues diverses.

C'est avec surprise que j'ai lu dans le livre d'or qu'Alain de Biolley (fils d'André-Marie) était venu, lui aussi, chasser ici. Ces séjours en Ecosse sont toujours aussi merveilleux et l'accueil chaleureux des Collinet me donne toujours envie d'y retourner. Merci à eux.

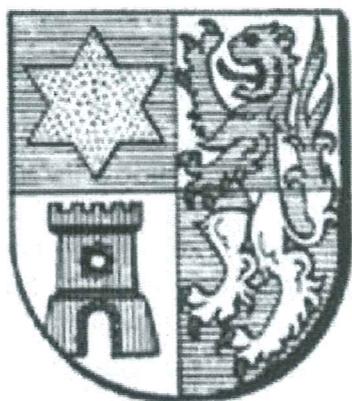
Hélène de Biolley

Les biolley et le Web

Comment obtenir une adresse e-mail ?

Pour obtenir une adresse e-mail personnalisée, facile à retenir et simple à transmettre : rien de plus simple ! Il suffit de se rendre sur le web et taper : <http://www.biolley.be> ou faites un copié-collé. . Apparaît ensuite l'écran d'accueil ci-dessous, cliquer ensuite sur la troisième adresse.

Bienvenue sur le site [biolley.be](http://www.biolley.be) réalisé par
Arnaud de Biolley



Pour voir la généalogie des Biolley cliquez [ici](#)

Pour écrire au gestionnaire de ce site cliquez [ici](#)

Pour obtenir votre adresse e-mail personnalisée, cliquez [ici wenceslas@biolley.be](mailto:wenceslas@biolley.be)

Le nom de domaine "biolley.be" a été acquis en avril 1999. Je l'ai acheté afin que nul autre ne se l'approprie et également dans le but de le rétrocéder aux porteurs du nom. Une personne non porteur du patronyme aurait pu l'acquérir. Tous les porteurs de ce patronyme peuvent l'utiliser et il est à votre disposition.

Vous pouvez, obtenir votre adresse e-mail du type : votreprenom@biolley.be en suivant la procédure décrite ci-après.

Il suffit de virer 19 € par adresse, au compte ING n° 310-0288386-91 de Wenceslas de Biolley et de lui envoyer un mail en lui indiquant en détail les adresses souhaitées et vos coordonnées complètes. Ce montant est à payer annuellement. Il est dégressif selon le nombre total de personnes qui cotisent. Vous recevrez automatiquement un appel de paiement annuel. Ce montant représente le prix

coûtant réel à payer à la société gérant l'interface webmail. Un e-mail de confirmation de mise en route vous sera envoyé après réception de votre paiement.

La généalogie Biolley sur le Web

La première ligne de l'écran d'accueil donne accès à la généalogie des biolley. Ce site est accessible en 23 langues et est hébergé par Généanet. Quatre-vingt six million de noms y sont actuellement déposés. Fouillé par les généalogistes du monde entier, il m'a permis d'avoir de nombreux contacts. Entre autre avec Patrick de Sercey qui est professeur d'université aux Etats- Unis et qui est féru de généalogie. (La mère de Ignace de Biolley est née Sercey, petite fille de l'amiral).

A propos des Biolley (sans particule) :

Joël de Biolley s'est rendu souvent au Costa Rica où le nom Biolley est connu et respecté. Un certain Paul Biolley a été fait Citoyen d'honneur du Costa Rica. A sa mort en 1925, il a été inhumé dans une tombe monumentale au cimetière de San JOSE, laquelle signale en toutes lettres la présence d'un « Bienfaiteur de l'Humanité ». Appelé au Costa Rica en 1885 pour mettre sur pied l'école normale, il fut aussi professeur au lycée de Costa Rica et à l'école supérieure des jeunes filles.

Naturaliste, il participa en 1902 à une expédition sur l'île de Coco (Pacifique) afin d'y réaliser une étude sur la faune et la flore et devint conservateur du Musée national à San José en 1904. De nombreuses espèces d'invertébrés et de végétaux portent son nom. J'ai contacté de nombreux Biolley aussi bien en Bolivie qu'au Canada. Aucun de ceux-ci ne travaille la généalogie et dès lors je n'ai pas encore trouvé le lien qui les unit avec les biolley belges.

La généalogie des biolley sera mise à jour très prochainement. Cela demande beaucoup de temps. Dès que cette mise à jour sera réalisée, je pourrai faire imprimer sur grand format la généalogie d'une cellule familiale. Un généalogiste français est équipé pour réaliser ce type de travail. L'arbre pourrait représenter quatre générations. Au-delà, l'arbre devient

trop grand, trop chargé et illisible. Ce texte est affiché en permanence sur site: « Selon la loi informatique et libertés, vous avez le droit de demander à être retiré de cette base. Si vous avez des remarques ou si vous voulez être retiré, contactez le propriétaire de cette base : arnaud@biolley.be »

Ne serait-il pas intéressant de réaliser un carnet d'adresses e-mail. On pourrait, entre autres, envoyer ce journal par ce canal. Quelle économie ! Je veux bien m'en charger. Pensez donc à m'envoyer votre adresse à arnaud@biolley.be

Arnaud de Biolley

Vie de famille

Ordination

Le 4 janvier 2004, Mgr A. M Leonard ordonnera diacre en vue du Sacerdoce Hadelin de Lovinfosse en la cathédrale de Namur.

Naissances

- Evrard, né le 22 mars 2002, chez Maurice et Claire (fils de Christian et Christina).
- Augustin, né le 19 octobre 2002, chez William et Véronique (fils de Jean).
- Briec, né le 26 décembre 2002, chez Humbert et Priscilla (fils d'Eric et Nicole).
- Jean, né le 2 avril 2003, chez Luc et Isabel (fils de Tanguy et Colette).
- Olivia, née le 8 octobre 2003, chez Christophe et Florence (fils de Hugues et Martine).

Mariages

- Guirec (fils de Tanguy et Colette) avec Coralie Snyers, le 19 juillet 2003.
- Muriel (fille de Didier et Béatrice) avec Jean-Michel Delperdange, le 2 août 2003.

Décès

- Vicomte Thierry de Biolley (Berlaar), décédé le 20 février 2002.

- Madame Jacques de Biolley (Geneviève), décédée le 9 juin 2002.
- Vicomte Xavier de Biolley (Fraispoint), décédé le 15 septembre 2002.
- Monsieur Carlos Quintano y Diez, décédé le 21 juin 2003.
- Chevalier Yves Albert Cogels, décédé le 29 juillet 2003 (veuf de Madeleine de Biolley).
- Monsieur Eugène de Thysebaert, décédé le 11 septembre 2003.

Autres

Baudouin Collinet, né le 12 décembre 1996, fils d'Arnaud Collinet (pré-décédé) et de Priscilla - épouse de Biolley- est devenu Baudouin Collinet de Biolley, fils aîné de Priscilla et Humbert de Biolley, par acte d'adoption simple homologué par le Tribunal de la Jeunesse de Bruxelles le 16 octobre 2001. Sa descendance développera ce nouveau nom; le titre de Vicomte ne lui est pas transmis.

Courrier des lecteurs

A vous lecteurs de la présente Lettre, je vous invite à communiquer aux autres lecteurs le récit d'une découverte intéressante, un voyage étonnant, une expérience passionnante, un moment d'émerveillement, une grâce reçue, un poème, ... Ces colonnes vous sont ouvertes.

- L'impression de la présente Lettre est réalisée gratuitement par Damien de Biolley .

B.C.D. Express – MISTER COPY

bd Général Jacques 135 B-1050 Bruxelles

Tel : 02/649.39.54

www.bcd.be

- Merci à Patrick de Valensart pour la qualité de ses photos numériques.

Editeur responsable :

Eric de Biolley, Avenue Beau Séjour 54, 1180

Bruxelles – Tel 02/375.63.07 –

bureau@biolley.be